

**LED CONNECTABLE LIGHT CURTAIN • LED-ES SOROLHATÓ FÉNYFÜGGÖNY •  
SPOJOVATEĽNÝ LED SVETLNÝ ZÁVES • PERDEA CU LED-URI, CU LEGARE ÎN SERIE •  
NIZAJUĆA LED SVETLEČA ZAVESA • PROPOJITELNÁ SOUPRAVA LED ŽÁROVEK – ZÁVĚS**

fig. 1. / 1. ábra / obraz 1. / Figura 1. / 1. skica / obraz 1.



fig. 2. / 2. ábra / obraz 2. / Figura 2. / 2. skica / obraz 2.



fig. 3. / 3. ábra / obraz 3. / Figura 3. / 3. skica / obraz 3.

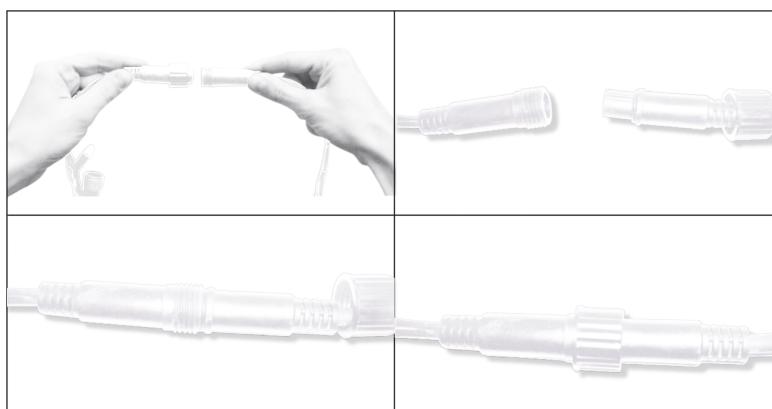
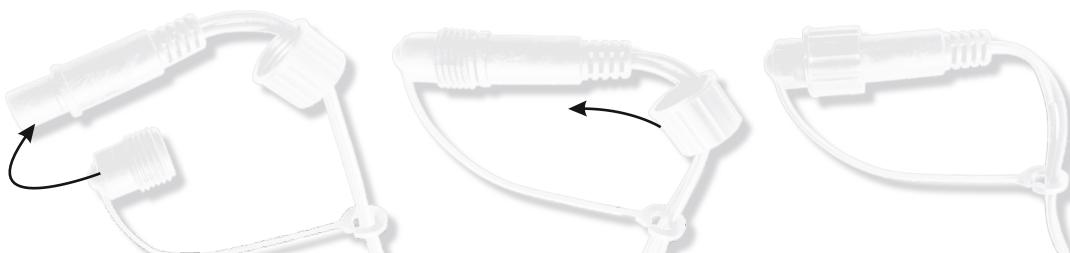


fig. 4. / 4. ábra / obraz 4. / Figura 4. / 4. skica / obraz 4.



**EN** • Waste equipment must be collected and disposed separately from household waste because it may contain components hazardous to the environment or health. Used or waste equipment may be dropped off free of charge at the point of sale, or at any distributor which sells equipment of identical nature and function. Dispose of the product at a facility specializing in the collection of electronic waste. By doing so, you will protect the environment as well as the health of others and yourself. If you have any questions, contact the local waste management organization. We shall undertake the tasks pertinent to the manufacturer as prescribed in the relevant regulations and shall bear any associated costs arising.

**H** • A hulladék vált berendezést elkülnöttekten gyűjtse, ne dobja a háztartási hulladékba, mert az a környezetre vagy az emberi egészségre veszélyes összetevőket tartalmazhat! A használt vagy hulladék vált berendezés ténylegesen áthatolhat a forgalmazás helyén, illetve valamennyi forgalmazónál, amely a berendezéssel jellegében és funkciójában azonos berendezést értékel. Elhelyezheti elektronikai hulladék átvételere szakosodott hulladékgyűjtő helyen is. Ezellőn véd a környezetet, embertársai és a saját egészségét. Kérdez esetén keresse a helyi hulladékkezelő szervezetet. A vonatkozó jogszabályban előírt, a gyártó vonatkozó feladatokat vállaljuk, az azokkal kapcsolatban felmerülő költségeket viseljük. Tájékoztatás a hulladékkezelésről: [www.somogyi.hu](http://www.somogyi.hu)

**SK** • Výrobok nevyhazujte do běžného domového odpadu, separujte odděleně, lebo môže obsahovať súčasťky nebezpečné na životné prostredie alebo aj na ľudské zdravie! Za účelom správnej likvidácie výrobku odovzdajte ho na mieste predaja, kde bude prijatý zdarma, respektívne u predajcu, ktorý predáva identický výrobok vzhľadom na jeho ráz a funkciu. Výrobok môžete odovzdať aj miestnej organizácii zaobärujúcej sa likvidáciou elektroodpadu.

**RO** • Colectați în mod separat echipamentul devenit deșeu; nu-l aruncați în gunoiul menajer, pentru că echipamentul poate conține și componente periculoase pentru mediul inconjurător sau pentru sănătatea omului! Echipamentul uzat sau devenit deșeu poate fi predate nerambursabil la locul de vânzare al acestuia sau la oricare dintre distributori care au pus în circulație produse cu caracteristici și funcționalitate similară. Poate fi de asemenea predat la punctele de colectare specializate în recuperarea deșeurilor electronice. Prin aceasta protejați mediul inconjurător, sănătatea Dumneavoastră și a semenilor. În cazul în care aveți întrebări, vă rugăm să luați legătura cu organizațiile locale de tratare a deșeurilor. Ne asumăm obligațiile prevederilor legale privind producătorii și suportăm cheltuielile legate de acesta obligații.

**SRB-MNE** • Uredaje kojima je istekao radni vek sakupljate posebno, ne mešajte ih sa komunalnim otpadom, to ošteteju životnu sredinu i može da naruši zdravje ljudi i životinja! Ovakvi se uređaji mogu predati na reciklažu u prodavnicama gde ste ih kupili ili prodavnicama koje prodaju slične proizvode. Elektronski otpad se može predati i određenim reciklažnim centrima. Ovim stite okolinu, svoje zdravje i zdravlje svojih sunarodnika. U slučaju nedoumica kontaktirajte vaše lokalne reciklažne centre. Prema važećim propisima prihvataimo i snosimo svu odgovornost.

**CZ** • Přístroje, které již nebudeš používat, shromažďuješ zvlášť a tyto nevhazuj do běžného komunálního odpadu, protože mohou obsahovat látky nebezpečné pro životní prostředí nebo škodlivé lidskému zdraví! Nepotřebné nebo nepoužitelné přístroje můžeš zároveň odvazdat v místě distribuce, respektive u všech takových distributorů, kteří se zabývají prodejem zařízení, která mají stejné parametry a funkci. Odevzdát můžeš i na sběrných místech určených ke shromažďování elektronického odpadu. Tak chráníš životní prostředí, své zdraví a zdraví ostatních. V případě jakéhokoli dotazu kontaktujte místní organizaci zabývající se zpracováváním odpadu. Úlohy předepsané příslušními právními předpisy vztahujícími se na výrobce vykonáváme a neseme s tím spojené případné náklady.

**DLF 400/WH, DLF 400/WW**

400 x 3 V • 0,06 W

Σ 31 V / Σ 4,8 W

PRI: 230 V~ / 50 Hz • SEC: 31 V == / 387 mA / 12 W • IP44

## EN INSTRUCTION MANUAL

The purchased product does not include the (DLC 5M) power cable and mains adapter (DLC 12W) necessary for connecting the product to the mains. At one end of the light chain there is a plug (fig. 1), at the other end there is a socket (fig. 2). Connect the end with the plug to the socket of the power cord (DLC 5M), then secure the connection with the threaded ring. After this connect the power cords end with the plug to the socket of the mains adapter, and secure this too using the threaded ring. After this you have the possibility to connect further DLI, DLF, DLFJ light strips marketed by Somogyi Elektronik, by using the described method (fig. 3). As we do not connect further chains to the chain located at the end of the line, in consideration of shock protection, the chains' ends need to be sealed with the end sealing cap located on the chain in all cases (fig 4)! After you have assembled the system, place it at the desired place, then connect it to the mains. If you have already connected the adapter to the mains, never attempt to disassemble it, or add additional strings to the line, do these in all cases while the product is not powered.

### WARNING

Do not connect the chain to the supply while it is in the packaging. • Do not operate the product in its packaging. • Do not operate the light strip with poorly fitting connectors. • Warning - this lighting chain must not be used without all gaskets being in place. • The light sources in the product are not replaceable. At the end of the light sources lifetime, the entire product must be replaced. • Where breakage or damage to lamps occurs the chain must not be used nor energised but disposed of safely. • For supply connection use only the DLA 12W power supply and DLC 5M power cable. • If the power cable is damaged, it can only be replaced with a DLC 5M power cable acquired from the manufacturer, or its repair service provider! If the power cable is damaged, it can only be replaced with a DLC 5M power cable acquired from the manufacturer, or its repair service provider! • The light chain is not suitable for looping-in installation. • Maximum constructable system length: 60 m (6 pcs of DLI 200). • Up to 1200 LEDs can be powered from a single mains connection! Up to 1200 LEDs can be powered from a single mains connection! • The light strip can only be connected to another light strip, extension cable or power supply electrically if powered off! The light strip can only be connected to another light strip, extension cable or power supply electrically if powered off! • Do not interconnect parts of this lighting chain with parts of another manufacturer's lighting chain. • Interconnection shall be made only by the use of the supplied connectors. • Any open ends to which no further chains are interconnected must be under all circumstances, due to shockprotection, sealed-off before use, with the end seal cap located on the cable. • Be careful not lead the product immediately next to flammable materials when operating. • Power off the power supply when not in use. • Do not operate the light strip without supervision. • The product is not a toy. Keep out of reach of children. • In case of any malfunction, immediately power off the light strip and seek the assistance of a specialist. • The product is intended to be used as ornamental lighting and is not suitable for illuminating domestic premises. • Meaning of IP44: Protected from the entry of solid objects larger than 1 mm in size. Protected against splashing water (from all directions).

## H HASZNÁLATI UTASÍTÁS

A vásárolt termék nem tartalmazza a hálózati csatlakozáshoz szükséges kábelt (DLC 5M) és a hálózati adaptert (DLA 12W). Az izzósor egyik végén dugó (1. ábra), a másikon aljzat (2. ábra) található. Az izzósor dugós végét csatlakoztassa a tápkábel (DLC 5M) aljzásához, és a csatlakozást rögzítse a menetes gyűrű rácavarásával. Ezt követően a tápkábel másik, dugós végét csatlakoztassa a hálózati adapter aljzásához, és ezt a csatlakozást is biztosítja menetes gyűrűvel. Ezután lehetőség van az izzósorhoz további, a Somogyi Elektronik által forgalomba hozott DLI, DLF, DLFJ fényfüzéréket csatlakoztatni az előbbi módszerrel (3. ábra). Mivel a sor végén található fényfúzér aljzatához nem csatlakoztatunk további terméket, ezért ezt érintésvédelmi szempontból miatt minden esetben kell zárnia a vezetéken található végezőlárvát (4. ábra)! Miután összeállította a rendszert, helyezze el a kívánt helyre, majd ezután csatlakoztassa a villamos hálózatra. Ha a hálózaton csatlakoztatja az adapter, soha ne próbálja meg szétszedni, vagy újabb sorral megtoldani, minden esetben áramtalanított állapotban tegye ezt.

### FIGYELMEZTETÉS

Ne helyezze áram alá a terméket, amíg a csomagolásban van. • A terméket a csomagolásban ne üzemeltesse! • Az izzósort ne használja sérült, rosszul tömörítő csatlakozásokkal! • Ezt a fűzért tilos addig használni, amíg a tömítések nincsenek a helyükön. • Csak IPX4 névleges értékű csatlakozásielosztóhoz csatlakoztatható! • A termékek a fényforrások nem cserélhetők; a fényforrások eltávolítása vagy teljes termékét cserélje ki. • A fényforrások sérülése vagy törese esetén a terméket ne használja tovább, áramtalanítva, majd biztonságosan semmisítse meg. • Hálózati csatlakozáshoz kizárálog a DLA 12W hálózati adapter és DLC 5M tápkábel használható! • Ha a tápkábel megsérül, azt kizárálog csak a gyártó vagy annak javító szolgáltatójától beszerzhető DLC 5M tápkábelre szabad kicserélni! • Ez a fűzér felülvázolásra nem alkalmas. • Maximálisan kialakítható rendszerek hossza: 60 m (6 db DLI 200). • Egy hálózati csatlakozással maximum 1200 LED működtethető! • Az izzósor másik izzósorral, tápkábelrel, hosszabbi kábelrel vagy a hálózati adapterrel villamos összekapcsolával szabad! • Ne csatlakoztassa másik gyártó fényfúzérét ehhez a fényfúzérhez. • A fényfúzerek összekapcsolása kizárálog az eredeti csatlakozókkal megengedett! • minden olyan aljzatot, amire nem csatlakoztatunk további terméket, érintésvédelmi okok miatt minden esetben le kell zárnia a vezetéken található végezőlárvát! • Ügyeljen rá, hogy a termék működés közben ne kerüljön gyűlékony anyag közével a közelébe! • Használatakor kívül áramtalanítás az adapterrel! • Felügyelet nélkül ne üzemeltesse az izzósor! • A termék nem járék, gyermek kezébe ne kerüljön! • Bármiény meghibásodás esetén áramtalanított az izzósor és forduljon szakemberhez! • A termék rendeltetései dekorációs világítás, nem alkalmas háztartási helyiségek megvilágítására. • IP44 jelentése: 1 mm-nél nagyobb szilárd testek behatolása ellen védett. Freccsenőn vár védett (minden irányból)

Gyártó: SOMOGYI ELEKTRONIC® - H-9027 Győr, Gesztenyeifa út 3. • www.somogyi.hu • Származási hely: Kina

## SK NÁVOD NA POUŽITIE

Kábel (DLC 5M) a sieťový adaptér (DLA 12W), ktoré sú potrebné na sieťové pripojenie, nie sú príslušenstvom zakúpeného výrobku. Na jednom konci súpravy nájdete vidlicu (1. obrázok), na druhom zásuvku (2. obrázok). Koncovku s vidlicou pripojte do zásuvky napájacieho kabla (DLC 5M) a pripojenie zaisťuje prískrutkovaním prstencu so závitom. Následne druhý koniec napájacieho kabla s vidlicou pripojte do zásuvky sieťového adaptéra a i toto pripojenie zaisťuje pomocou prstencu so závitom. Potom máte možnosť podobným spôsobom (3. obrázok) pripojiť k súprave ďalšie súpravy žiaroviek DLI, DLF, DLFJ, ktoré distribuuje spoločnosť Somogyi Elektronik. Keď na koncovú zásuvku súpravy už nebudešte pripojovať ďalšiu súpravu, z dôvodu bezpečnosti úderu elektrickým prúdom, bezpodmienne je treba uzavrieť pomocou koncového uzáveru (4. obrázok), ktorý sa nachádza na kabli! Po poskladaní systému umiestnite ho na požadované miesto a pripojte na elektrickú sieť. Keď je adaptér pripojený do elektrickej siete, systém v zladijom pripade nerozoberajte alebo neprípajajte ďalší reťazec, pred tým reťazec odpojte od elektrickej energie.

### UPOZORNENIA

Nepripájať reťazec na napájanie, ak je ešte v obale. • Nepripájať reťazec na napájanie, ak je v obale, ktorý nie je prispôsobený na prevádzkanie! • Reťazec nepoužívajte v prípade, ak sú tesnenia úchytov žiaroviek poškodené! • Nepripájať reťazec na napájanie, kym tesnenia nie sú na svojich miestach. • Pripojiteľný len k zásuvke s IP X4 ochranou! • Žiarovky v reťazi sú nevymeniteľné; po skončení životnosti žiarovky treba vymeniť celý výrobok. • V prípade poškodenia alebo rozbitia žiarovky výrobok ďalej nepoužívajte, odpojte od elektrickej energie a bezpečným spôsobom zlikvidujte. • Na sieťové pripojenie možno použiť výlučne sieťový adaptér typu DLA 12W a napájací kábel typu DLC 5M! • Keď je napájací kábel poškodený, môže sa vymeniť výlučne len na napájací kábel typu DLC 5M, ktorý je možné zaobstaráta len od výrobcu alebo odborného servisu! • Tento reťazec nie je vhodný na sériové zapojenie. • Možná maximálna dĺžka systému: 60 m (6 ks DLI 200). • S jedným sieťovým napojením sa môže prevaždzať maximálne 1200 LED! • Elektricky spojiť reťazec s ďalším reťazcom, napájacím káblom, predĺžovačkou alebo sieťovým adaptérom sa môže len v odpojenom stave! • Nepripájať k tomuto reťazcu reťazec iného výrobcu. • Prepojenie svetelných reťazcov je dovolené výlučne pomocou originálnych pripojok! • Každú zásuvku reťazca, ku ktorému už nepripájame ďalší výrobok, z dôvodu nebezpečenstva úderu elektrickým prúdom, v každom prípade treba uzavrieť pomocou koncového uzáveru, ktorý sa nachádza na kabli! • Dbejte na to, aby sa výrobok počas prevádzky nedostal do blízkosti horľavých materiálov! • Keď reťazec nepoužívate, odpojte ho od elektrickej siete! • Nepoužívajte reťazec bez dozoru! • Výrobok nie je hráčka, nepatrí do ruk deťom! • Pri akéľvek poruche vyrábcom, odpojte ho od elektrickej siete a obráťte sa na odborníka! • Tento výrobok používajte na dekoratívne osvetlenie, nie je určený na osvetlenie domácností. • Vysvetlivka IP44: ochrana proti vniknutiu väčších predmetov ako 1 mm. Ochrana proti striekajúcej vode (z ktorejkoľvek strany).

Distribútor: SOMOGYI ELEKTRONIC SLOVENSKO s.r.o. - Gúsky rad 3, 945 01 Komárno, SK - Tel.: +421/0 35 7902400 - www.somogyi.sk - Krajinu: Čína

## RO MANUAL DE UTILIZARE

Pachetul achiziționat nu conține produsele necesare instalării: cablu de alimentare (DLC 5M) și adaptor de rețea (DLA 12W). Pe un capăt a ghirlandei se află un conector (vezi Fig. 1), iar pe celălalt un soclu (vezi Fig. 2). Capătul ghirlandei cu conector se cuplăză cu soclu cablului de alimentare (DLC 5M) și se fixează cu ineluri filetanți. În pasul următor capătul liber al cablului de alimentare se cuplăză la soclu adaptorului și se fixează cu ineluri filetanți. Puteti alege să legați și alte ghirlande cu LED din seria DLI, DLF, DLFJ commercializată de către Somogyi Electronic SRL conform modelului prezentat (vezi Fig. 3). Deoarece la soclu ghirlandei nu se poate lega altă produs, din considerente de securitate vă recomandăm închiderea cu sigiliu de capăt (vezi Fig. 4). După ce ați efectuat legăturile necesare, așezați ghirlanda la locul dorit și cuplați la curentul de rețea. După ce atât cuplăz adaptorul de rețea este în funcție nu mai efectuați modificări, completări la sistem; întotdeauna scoateți de sub tensiune adaptorul înainte de a efectua modificări sau completări!

### ATENȚIONĂRI

Nu puneti sub tensiune un produs care încă este în ambalaj! • Produsul nu se pune în funcție în ambalaj! • Nu utilizati ghirlanda dacă conexiunile sunt deteriorate sau fară sigilare corespunzătoare! • Este interzisă utilizarea produsului până când nu este sigilat corespunzător. • Produsul poate fi conectat numai la surouri cu valoare nominală IPX4! • În acest produs sursele de lumină nu pot fi schimbată, la sfârșitul duratei de viață a sursei de lumină, trebuie schimbat întregul produs. • În cazul în care sursa de lumină este deteriorată sau avariată, întreprupeți utilizarea produsului, trebuie deconectat de la rețea, și neutralizat în condiții de siguranță. • Pentru conectare la rețea este adecvat numai adaptorul de rețea DLA 12W și cablul de alimentare DLC 5M! • Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta poate fi schimbat numai cu modelul de cablu de alimentare DLC 5M, care poate fi achiziționat de la fabricant sau de la serviciul acestuia! • Această ghirlandă nu este adecvată pentru montaj în buclă. • Lungimea maximă a sistemului creat: 60 m (6 buc DLI 200). • Cu o conectare la rețea pot fi activate maxim 1200 LED-uri! • Ghirlanda poate fi conectată electric cu altă ghirlandă numai în stare scosă de sub tensiune, cu ajutorul unui cablu pentru prelungire sau adaptor de rețea! • Nu conectați ghirlanda unică fabricant la această ghirlandă. • Conectarea ghirlandelor este permisă numai cu conectorii originali! • Orice soclu, la care nu mai este conectat alt produs suplimentar, din motive de protecție la contact, trebuie să fie închis cu sigiliu de capăt în linie, atât pe cablul! • Asigurați-vă că în timpul funcționării produsul nu să fie în imediata apropiere a unor materiale inflamabile! • Dacă produsul nu este folosit, deconectați adaptorul! • Nu lăsați ghirlanda în funcție fără supraveghere! • Produsul nu este jucărie, a nu se lăsa la îndemâna copiilor! • În cazul oricărui defectuș din cauza ghirlandei și adresă-vă unui specialist! • Produsul este conceput pentru iluminare decorativă, nu este adecvat pentru iluminarea încăperilor. • Semnificația IP 44: oferă protecție împotriva prăturnării corpurilor solide mari mai mari de 1 mm. Oferă protecție pentru stropirea cu apă (din orice direcție).

Distribuitor: S.C. SOMOGYI ELEKTRONIC S.R.L. - J/12/2014/13.06.2006 C.U.I.: RO 18761195 - Cluj-Napoca, judetul Cluj, Str. Prof. Dr. Gheorghe Marinescu, nr. 2, Cod postaz: 400337 - tel.: +40 264 406 489; Fax: +40 264 406 489 - www.somogyi.ro - Jara de origine: China

## SRB UPUTSTVO ZA UPOTREBU

Ovaj proizvod ne sadrži potreban priključni kabel (DLC 5M) i strujni ispravljač (DLA 12W). Na jednom kraju se nalazi utikač (1. skica), a sa druge strane utičnica (2. skica). Kraj svjetlećeg niza sa utikačem treba spjati sa utičnicom priključnog kabala (DLC 5M), spojne treba fiksirati navojnim prstenom. Nakon toga drugi kraj priključnog kabala treba spojiti sa strujnim adapterom, spoj isto treba fiksirati navojnim prstenom. Nakon ovog spajanja moguće je proširiti sistem sa dodatnim proizvodima iz palete proizvoda Somogyi Elektronik DLI, DLF, DLFJ serije, spajanje se radi prema skici 3. Slobodan kraj svjetlećeg niza uvek mora da se zatvori završnom kapicom koja se nalazi na kraju proizvoda (skica 4)! Sastavljen sistem postavite na željeno mesto i uključite ga u struju. Ako je strujni adapter uključen u struju nikada ne rastavljaljite sistem, proširivanja i rastavljanja uvek radite kada je strujni ispravljač izvučen iz mreže.

### NAPOENA

Proizvod ne uključujete u struju dok je u ambalaži! • Proizvod ne uključujete dok je u ambalaži! • Proizvod ne koristite sa neispravnim oštećenjem priključnima! • Zabranjena je upotreba ovog proizvoda dok zaptivaci nisu postavljeni. • Sme se priključiti samo u utičnici sa IPX4 oznakom! • Izvor svetlosti nije zamjenljiv! Nakon isteka radnog veka, mora se menjati čitav proizvod. • U slučaju bilo kakvog oštećenja, proizvod se ne sme dalje koristiti, isključite ga iz struje i bezbedno je uništite. • Za priključenje se isključivo sme koristiti strijni adapter DLA 12W i priključni kabel DLC 5M! • Oštećeni priključni kabel se sme zameniti samo sa priključnim kabelom DLC 5M koji se može nabaviti kod uvoznika ili njegovog zastupnika! • Ovaj svjetlec niz se ne sme povezivati sa drugim nizovima. • Maksimalno dozvoljena veličina sistema: 60 m (6 kom. DLI 200). • Jednim strujnim priključkom moguće je napajati maksimalno 1200 LED diod! • Ukrasna svetlosť se smjeju povezivati drugim svetlima uz pomoć produžnih kablova, ispravljača i razdelnika isključivo u isključenom stanju! • Ovaj sistem ne prosvijete sa svjetlećim nizovima drugih proizvođača. • Povezivanje svetlećih nizova je dozvoljeno isključivo sa originalnim priključnim kablom! • Iz bezbednosnih razloga nekoriste krajeve kablova uvek treba zatvoriti sa gumenim poklopcom koji se nalazi na kraju priključnog kabala! • Obratite pažnju da u toku rada proizvod ne bude u blizini zapaljivih materijala! • Nakon upotrebe, strujni adapter isključite iz struje! • Proizvod ne ostavljajte da radi bez nadzora! • Ovaj proizvod nije igračka, ne davati deci da se igraju snim! • U slučaju bilo kakve nepravilnosti, odmah isključite proizvod i obratite se stručnom licu! • Izdelek je namenjen za dekorativno razsvjetljivo, ni primeren za razsvjetljivo u gospodinjstvih. • IP44 označa: zaštićene od prodora česticu večih od 1 mm, zaštićene od prskanja vode (iz svih pravaca)

Uvoznič: SRB: ELEMENTA d.o.o., Jovana Miklja 56, 24000 Subotica, Srbija, Tel:+381(0)24 686 270 - www.elementa.rs - Zemlja uvoza: Mađarska - Zemlja porekla: Kina - Proizvođač: Somogyi Elektronik Kft.

## CZ NÁVOD K POUŽITIU

Kabel (DLC 5M) a sietový adaptér (DLA 12W), ktoré jsou potrebné k sítovému pripojení, nejsou príslušenstvom zakoupeného výrobku. Na jednom konci súpravy nájdete vidlicu (1. obrázek), na druhom zásuvku (2. obrázek). Koncovku s vidlicou pripojte do zásuvky napájacieho kabla (DLC 5M) a pripojenie zaisťuje prískrutkovaním prstence so závitom. Následne druhý koniec napájacieho kabla s vidlicou pripojte do zásuvky sietového adaptéra a i toto pripojenie zaisťuje pomocou prstence so závitom. Potom máte možnosť podobným spôsobom (3. obrázok) pripojiť k súprave ďalšie súpravy žiaroviek DLI, DLF, DLFJ, ktoré distribuuje spoločnosť Somogyi Elektronik. Když na poslednej zásuvke súpravy už nebudete pripojovať ďalšiu súpravu, zároveň užívajte koncovku zálepky (4. obrázek), ktorá se nachádza na kabelu! Po poskladaní systému ho umiestnite na požadované miesto a pripojte k elektrickej sieti. Když je adaptér pripojený k elektrickej sieti, systém v žiadnom prípade nerozberajte. Nepripojujte ďalší reťazec, když je stávající súprava reťazec pripojený do elektrickej siete.

### UPOZORNENÍ

Produkt nikdy nezapojujte do elektrickej siete, dokud se nacházi v obale. • Produkt nikdy neuvádzajte do provozu v balení! • Svetelný reťaz nikdy nepoužívajte s poškozenými, nedostatočne izolujúcimi spojovacími prvky! • Tento svetelný reťaz je zakázanou používaniu, dokud není veškerá ūčesná správa na miestě! • Je dovoleno zapojovať výhradne do zásuvky s nominálnou hodnotou IPX4! • Svietelné zdroje nelze ve výrobku vymieňovať; po skončení životnosti svetelného zdroje je nutné vymeniť celý výrobok. • V prípade poškodenia alebo rozbitia žiarovky výrobok ďalej nepoužívajte, odpojte od elektrickej energie a bezpečným spôsobom zlikvidujte. • Na sietové pripojenie možno použiť výlučne sietový adaptér typu DLA 12W a napájací kábel typu DLC 5M! • Jestež dojde k poškodeniu napájacieho kabla, je dovoleno kábel vymeniť výhradne za napájacie kábel typu DLC 5M dodávaný výrobcom alebo jeho servisním partnerom! • Tento svetelný reťaz není vhodný k sériovému zapojení. • Maximálna možná dĺžka systému: 60 m (6 ks DLI 200). • Pomoci jednotivo sietového zapojenia lze provozovať maximálne 1200 LED diod! • Svietelný reťaz je dovoleno elektricky propojovať s jiným svetelným reťazem, napájacím káblem, predlžovačom káblem alebo sítovým adaptérom. • Svetelný reťaz je dovoleno elektricky propojovať s jiným svetelným reťazem, napájacím káblem, predlžovačom káblem alebo sítovým adaptérom výhradne ve stavu, kdy je tento odpojen z elektrickej siete! • Nikdy tento svetelný reťaz nepropojujte se svetelným reťazem iného výrobce. • Propojování svetelných reťazí je dovoleno provádět výhradně pomocí původních spojovacích prvků! • Všechny zásuvky, do kterých nebudou zapojovány ďalší výrobky, je nutné z důvodu ochrany před nebezpečným dotykem v každém prípadě uzavřít koncovkou umístěnou na kabelu! • Dbejte, aby se produkt během používání nedostal do bezprostřední blízkosti horlavých látek! • Jestež nebudete výrobek používat, odpojte adaptér z elektrickej sítě! • Svietelný reťaz nikdy nepoužívajte bez dozoru! • Tento výrobek není hráčka, nedávejte jej do rukou dětem! • V prípade jakéhokoľvek poškodení svetelný reťaz odpojte z elektrickej sítě a kontaktujte odborníka! • Určením tohto výrobku je dekoratívne osvetlenie, není vhodný ako zdroj osvetlenia v domácnosti. • Výklad IP44: Chráneno proti vniku pevných těles větších než 1 mm. Chráněno proti vniku strikající vody (z všech stran).

## DLF 400/WH, DLF 400/WW

400 x 3 V • 0,06 W

31 V / 4,8 W

PRI: 230 V~ / 50 Hz • SEC: 31 V = / 387 mA / 12 W • IP44